VÁNOČNÍ JARMARK V NEDĚLI 16. 12. - NA STR. 2

Číslo 23
PROSINEC 2007

Hlas severu

ČTRNÁCTIDENÍK PRO VARNSDORFSKÉ OBČANY

CENA 5,- Kč

ZASTUPITELSTVO PŘIJALO PLÁN ROZVOJE MĚSTA

Strategický plán rozvoje města Varnsdorf projednalo a schválilo na svém listopadovém zasedání zastupitelstvo. Plán má sloužit pro střednědobé až dlouhodobé plánování rozvoje města, určuje jeho priority a bude podkladem pro čerpání dotací. Zpracováním Strategického plánu rozvoje města do roku 2013 byla pověřena tzv. Řídící skupina v čele se starostou. Mezi prioritami plánu rozvoje je m.j. rekonstrukce budovy muzea, hlavní budovy Hrádku, kanalizace Pěnkavčího vrchu spolu s dalšími lokalitami, oprava hráze a odbahnění vodní plochy „Mašíňáku“, zastřešení zimního stadionu, rekonstrukce ZŠ Edisonova, vybudování 27 bytů s pečovatelskou službou v areálu bývalých kasáren, nová kuchyně v nemocnici a další. Kromě investičních akcí obsahuje plán rovněž rozvoj podnikatelského prostředí, cestovního ruchu a rozvoj lidských zdrojů (vzdělání, zdravotnictví, kultura a soc. systém).

Zastupitelstvo rozhodlo o přistoupení Varnsdorfu ke smlouvě „Sdružení měst a obcí proti hazardu“. Vyjádřilo tak podporu vzniku nových legislativních podmínek pro regulaci hazardu ve městech a obcích. Celkové příjmy z výherních hracích přístrojů dosáhly pro město za loňský rok 6,3 mil. Kč, letos jsou příjmy zatím ve výši 5 mil. korun. Ve městě je 30 provozoven, kde jsou výherní hrací přístroje, evidováno je 164 výherně hracích přístrojů.

Zastupitelé vzali na vědomí analýzu dluhů a dlužných částech na nájemném, kterou předložil kontrolní výbor ZM. K 30. září t. r. činily dluhy celkem 9,7 mil. Kč. Vymáhání dlužných částek komplikuje skutečnost, že polovina dlužníků (247) už nebydlí v městských bytech. Zastupitelstvo dále souhlasilo s převzetím zřizovatelské funkce od Ústeckého kraje na Dům dětí a mládeže ve Varnsdorfu. V této souvislosti se plánuje umístění DDM do nových prostor multikulturního centra. Zastupitelstvo rozhodlo podat žádost o dotace ma Ministerstvo životního prostředí ČR na revitalizaci vodní plochy „Mašíňák“ a na založení parku v ulici Barvířská (zeleň vedle plaveckého bazénu). Rozhodlo rovněž o prodeji bývalého domu „Pohoda“ v Erbenově ulici za 2,6 mil. Kč.

V diskuzi občanů bylo opětovně poukázáno na velký nepořádek a rámus kolem ubytovny v Lounské ulici, kde dochází k demontáži starých spotřebičů a vozidel pro získání kovového odpadu. Přes stížnost, která byla před nedávnem na zastupitelstvu předkládána, se situace nezlepšila. *rd*

Pomozte najít název nové ulice

Rada města dostala nelehký úkol - zvolit název pro novou ulici, která vzniká mezi ulicemi Kollárovou a Komenského. V souladu s principy Zdravého města se radní rozhodli požádat obyvatele města o pomoc a vyhlásit na toto téma malou soutěž. Oslovujeme tedy širokou veřejnost s výzvou na vytvoření návrhu jména této ulice s termínem uzávěrky do 20. prosince 2007. Vaše návrhy můžete odevzdat písemně v sekretariátu starosty města nebo zaslat na e-mailovou adresu varnsdorf@varnsdorf.cz Při návrhu jména osoby se musí jednat o osobu již nežijící, rada zatím spíše zvažovala neosobní název. Autor vítězného návrhu získá kalendář města na rok 2008 a tričko s logem města. *JS*

Zastávka od ledna nebude

Jak jsme již informovali na stránkách HS, firma Railtrans, s.r.o. plánovala s aktivací tzv. „Schengenského systému“ obnovit zastavování vlaků Liberec - Zittau - Seifhennersdorf a zpět na nádraží ve Starém Varnsdorfu (dnešním „starém nádraží“). Tento záměr byl deklarován již v dubnu 2007. Přes veškeré úsilí se společnosti Railtrans nepodařilo získat dokument, kterým by byla zastávka Varnsdorf staré nádraží (Starý Varnsdorf, Altwarnsdorf) zrušena jako místo pro nástup a výstup cestujících. Z tohoto důvodu společnost předpokládá, že platí kontinuita zastavování uvedeného např. v jízdním řádu 1944/1945 i přesto, že se tento tarifní bod pro výstup a nástup cestujících v praxi později nepoužíval vzhledem ke změně společenských poměrů.

Firma Railtrans urgovala v měsíci říjnu vyjádření zúčastněných složek Českých drah (ČD), Drážního úřadu a Správy železniční dopravní cesty (SŽDC) a svolala místní šetření ve věci technických a provozních parametrů zastávky Varnsdorf staré nádraží (oprava nástupiště, osvětlení, přístupové cesty). 21. listopadu proběhlo místní šetření přímo na starém nádraží za účasti zástupců SŽDC, jednotlivých odborů ČD (provozování dráhy, údržby, správy majetku, elektrikáři), města Varnsdorf a firmy Railtrans. Zástupci Railtrans na tomto setkání nabídli SŽDC, že se budou podílet na opravě zastávky. Zástupci města pak přislíbili zavedení elektrické přípojky.

Obnovení zastávky je však v kompetenci ČD a SŽDC, které se k návrhům doposud oficiálně nevyjádřily. Především není vyjasněn právní stav zastávky, v případě jejího legislativního zrušení v minulosti by totiž náklady na výstavbu podle nových norem dosáhly několika milionů korun a její otevření by se nejspíš stalo prakticky nereálným.

Obnovení zastávky tak k 1. 1. 2008 nebude splněno a novým termínem, který byl ze strany Railtrans navržen, je okamžik první změny jízdního řádu začátkem března.

rm

Rekonstrukce Žitavské ulice

Foto JS

Se vstupem do Schengenského prostoru a tím souvisejícím otevřením hraničního přechodu na Žitavské ulici zahájil 19. listopadu Krajský úřad Ústeckého kraje opravu komunikace a úpravu napojení na komunikaci v SRN. Dojde tak k zúžení této 10timetrové silnice na 7 m, aby se dala nejen vhodně napojit, ale také podle nových technických pravidel vytvořit osvětlený a označený přechod pro chodce. Ten je nutný proto, že na české straně je chodník na levé straně vozovky, na německé straně na pravé.

Předmětem opravy je odfrézování vozovky, mechanické očištění a dočištění krajů, nivelace uličních vpustí, plynovodních a vodovodních poklopů apod. a pokládka nového živičného povrchu vozovky. Ten se měl pokládat, pokud to povětrnostní podmínky dovolily (počasí nad 5 stupňů beze sněhu a srážek) koncem posledního listopadového týdne. Na kvalitu a termíny celé akce dohlíží majetkový správce Správa a údržba silnic ÚK. *JS*

INZERCE

SKZ® NORD
...smysl pro reality
PRODÁVÁTE SVÉ NEMOVITOSTI NEBO BYT?
603 536 548-skznord@skz.cz-412 372 521-www.skz.cz

KOLIK STOJÍ ODPADY

Odpady je třeba likvidovat v souladu se zákonem, a to je poměrně nákladná záležitost. Samozřejmě to platí i pro odpady komunální, kterých ve Varnsdorfu vytvoříme neuvěřitelných 4 800 tun. Průměrně to je 300 kg na každého z nás. Z tohoto množství v letošním roce vytřídíme asi 770 tun využitelných odpadů (48 kg na občana). V Ústeckém kraji patříme ve třídění odpadů k nejlepším.

Likvidace zbylých 4 030 tun stojí město cca 12 320 000,- Kč. Poplatky za komunální odpad (500,- Kč za osobu a rok) a další příjmy za nakládání s odpady pokryjí necelé 2/3 této částky. Zbytek musí město uhradit z rozpočtu třeba na úkor oprav silnic či údržby veřejné zeleně. Třídění odpadů je přitom díky příspěvku ze systému EKO-KOM samofinancovatelné. Čím více toho vytřídíme, tím méně nás odpady budou stát.

Ing. Přemysl Brzák, Odbor životního prostředí

NAKLÁDÁNÍ S ODPADY

Několik typů jak si zjednodušit práci s odpady:

Neskladné komunální odpady, které se pro své rozměry nevejdou do popelnice nebo kontejneru, může každý občan Varnsdorfu zdarma odevzdat ve sběrovém dvoře. Někdy je však jednodušší rozložit takový odpad na menší části, které se již do popelnice vejdou. Pokud zbývá v popelnici místo, je takový postup i levnější, protože město platí za každý vývoz popelnice stejně, ať je plná či poloprázdná.

Na staré pneumatiky se vztahuje povinnost zpětného odběru a všichni koncoví prodejci jsou podle zákona č. 185/2001 Sb. § 38 odstavec 5 povinni je od vás zdarma převzít (bez ohledu na to, zda jste u nich zakoupili nové). Máte tedy právo bezplatně zanechat své sjeté pneumatiky při výměně přímo v pneuservisu nebo je vrátit v obchodě. Občané Varnsdorfu je také mohou odložit ve sběrovém dvoře, ale město pak musí z rozpočtu uhradit jejich likvidaci, kterou by podle zákona měl hradit výrobce.

Rovněž vyjeté oleje spadají pod režim zpětného odběru a nejsnáze se jich zbavíte, pokud si výměnu necháte provést v nějakém autoservisu. Za likvidaci vyjetého oleje vám přitom servis nesmí nic účtovat.

Pokud jste si již zvykli na běžné třídění odpadů, zkuste se zapojit do „Systému intenzivní separace“ a třídit opravdu všechno, co jde. Budete-li úspěšní, získáte slevu a za odpady zaplatíte v dalším roce méně. Možnost přihlásit se do systému máte do 30. 3. 2008. Bližší informace a přihlášky získáte na Odboru životního prostředí MěÚ Varnsdorf.

Ing. Přemysl Brzák, Odbor životního prostředí

Přípravy ČSSD na volby 2008

Na podzim příštího roku budou doplňovací volby do senátu a volby do krajského zastupitelstva. Politické strany už nyní připravují své kandidáty a týká se to i volebního obvodu Děčín. Zde končí mandát senátora Josefa Zosera. Obvodní konference ČSSD, konaná 24. listopadu, zvolila nestraníka Ing. Jaroslava Sykáčka, starostu Rumburku, za svého kandidáta do Senátu Parlamentu ČR. Okresní konference ČSSD konaná týž den pak schválila pořadí kandidátů do krajského zastupitelstva Ústeckého kraje za okres Děčín. První místo získal Jaroslav Foldyna, který je zároveň navržen na lídra krajské kandidátky, na druhém místě je předseda MO ČSSD ve Varnsdorfu Ing. Petr Jakubec.

V listopadu se rovněž uskutečnila schůzka předsedů stran tvořících koalici na varnsdorfské radnici. Účelem setkání bylo hodnocení plnění volebního programu koalice za první rok vlády. Z hodnocení vyplynulo, že akce z volebního programu jsou zatím ve stádiu příprav projektů (např. zastřešení zimního stadionu) a realizaci načatých akcí - především dostavba městské knihovny. Jednalo se i o připravovaném rozpočtu města pro rok 2008 a o výši částky na grantové programy, která je opět navržena ve výši 0,5 mil. Kč, což někteří koaliční partneři považují za nedostačující.

rd

ČESKÝ SVAZ BOJOVNÍKŮ ZA SVOBODU OPĚT ZASEDAL

Bratři a sestry z Okresního výboru Českého svazu bojovníků za svobodu v Děčíně se sešli se členy základní organizace ve Varnsdorfu 26. listopadu na společném zasedání v restauraci nového vzdělávacího střediska v Karlově ulici. Zasedání zahájili přijetím nových členů (Gavura, Sucharda). Vzpomínali na 17. listopad, zejména na den politických vězňů. Zároveň si připomněli i odkaz 11. listopadu jako dne veteránů. Se zamyšlením na toto téma vystoupil bratr Rudolf Kopal, který zdůraznil aspekty první a druhé světové války, jejich důsledky, vliv odboje a postavení válečných veteránů. V další části byli členové seznámeni se sítí terénních sociálních pracovnic pro veterány. Většina členů s obavami sleduje současné reformy, zejména ubývající sociální a zdravotní jistoty. Závěr jednání byl věnován přípravám a termínům výročních členských schůzí podle usnesení ústředního a okresního výboru.

Text a foto JS

Sportoviště před zimní sezonou

Městská sportoviště každoročně před zimní sezonou procházejí pravidelnou kontrolou jejich stavu a nutnou technickou údržbou, aby byl jejich provoz v zimním období bezproblémový. Provoz a běžnou údržbu našich sportovišť zajišťuje Regia, a.s. ve spolupráci s Odborem správy majetku a investic MěÚ. Sportovní areál Kotlina po rozsáhlé rekonstrukci bude jistě sloužit v tomto období lépe než minulé roky. Atletický ovál lze využívat celoročně. Hřiště s umělým povrchem je také připraveno, kontrolou technického stavu za účasti delegáta ČMFS prošlo na výbornou. Úklid sněhu bude prováděn tak, aby bylo hřiště k dispozici téměř vždy. Tímto také nabízíme využívání hřiště s umělým povrchem a osvětlením nejen místním fotbalistům, ale i všem oddílům v regionu.

Začátkem listopadu ožil i zimní stadion. Byla dokončena instalace nové plynové přípojky areálu a v současné době se dokončuje přechod z finančně nákladného vytápění elektřinou na plyn. V brzké době přibude hokejistům nová šatna, která mohla být dokončena až po zprovoznění nového vytápění. Město podalo opět další žádost o finanční dotaci na zastřešení ZS a to přímo ministerstvu financí. Věřme, že se hokejisté v příštím roce dočkají již několik let avizovaného zastřešení ledové hrací plochy. Projektová dokumentace a stavební povolení jsou připraveny.

V areálu plaveckého bazénu došlo k opravě velké prosklené stěny, do konce roku bude zpracována projektová dokumentace revitalizace plaveckého bazénu včetně přístavby haly vodních atrakcí a venkovních bazénů. Stavební povolení by mělo být hotovo do konce února 2008. V provozu bude i sauna.

Ing. Jaroslav Beránek, vedoucí OSMI

Vánoční jarmark

Tak jako každý rok proběhne ve Varnsdorfu vánoční jarmark. Na rozdíl od loňského roku je letos opět v tradičním termínu, tedy o stříbrné neděli. Poslední dobou jste mohli ve městě slyšet „ověřené“ a „zaručené“ informace o tom, že trhy nebudou, prodej ryb už vůbec ne, nebo naopak, že ryby budou prodávat hasiči v hasičárně. Veškeré podobné informace jsou fámou. Vánoční trhy jako každý rok organizuje Kulturní komise RM ve spolupráci s městským divadlem a dalšími subjekty. Trhy proběhnou na stříbrnou neděli 16. prosince v době od 7 do 17 hodin na parkovišti u hotelu Praha naproti bývalé městské tržnici.V tuto dobu je zajištěn pro návštěvníky stánkový prodej zboží s vánoční tématikou, prodej živých ryb a občerstvení. V doprovodném programu uslyšíme koledy a další vánoční písně navozující příjemnou vánoční atmosféru. Pro koho je prodej živých ryb v tomto termínu brzy, nebo si nestihne rybu zakoupit, bude samotný prodej ryb ještě v druhém termínu v sobotu 22. prosince od 8 hodin na stejném místě. Prodejce ryb také nabízí možnost zakoupení ryb ve vlastní prodejně v Krásné Lípě. Vzhledem k tomu, že v letošním roce nezajišťuje prodej ryb podnik Velveta, byla tato skutečnost s prodejcem ryb konzultována a ryb je objednáno dostatek.

JS

INZERCE

CK H CESTOVNÍ KANCELÁŘ Mgr. JANA HUŠÁKOVÁ
Národní 512, 407 47 Varnsdorf
• tel./fax: 412 372 428 • www.janahusakova.cz

DARUJTE POD STROMEČEK

ČARDÁŠOVÁ PRINCEZNA 3. 2. - 620,- Kč.
Karlín - nové nastudování.

ANGELIKA 10. 2. - od 560,- Kč. Divadlo Broadway.

RICHARD III. 1. 3. - od 430,- Kč. Stavovské divadlo
(R. Krajčo, S. Rašilov, I. Janžurová, D. Prachař,
J. Preissová, D. Matásek, A. Pyško, J. Štěpnička

Schengenský prostor - místo volného pohybu

Intenzivní výměna informací mezi schengenskými státy o všech a o všem je nezbytným předpokladem pro zajištění bezpečnosti a veřejného pořádku schengenských států.

K tomu slouží tzv. „mozek“ Schengenu neboli Schengenský informační systém (zkráceně označovaný SIS). Je nejdůležitější, nejznámější a také nejvíce využívanou společnou databází a obsahuje záznamy policejních, celních, justičních a dalších oprávněných orgánů jednotlivých států. Všechny tyto orgány mají k databázi on-line přístup.

Například policista vykonávající standardní dopravní kontrolu provádí automaticky s kontrolou ve vnitrostátních databázích i kontrolu v SIS.

SIS nevede databázi všech osob jednotlivých členských států, ale pouze shromažďuje údaje o osobách hledaných za účelem zatčení, či o osobách, které jsou pohřešované. SIS dále obsahuje údaje o ztracených vozidlech, odcizených dokladech, zbraních apod.

Provozování SIS se řídí velmi striktními pravidly zajišťujícími ochranu osobních údajů a chránícími systém proti zneužití.

Právo osob získat přístup k údajům, které se jich týkají, případně další informace je zajištěno mimo jiné také prostřednictvím nezávislých dozorových úřadů. V České republice je jím Úřad pro ochranu osobních údajů, na které se může každý obrátit, má-li podezření, že v SIS jsou o něm vedena data neoprávněně.

V současné době probíhá příprava nového informačního systému, který bude navíc obsahovat tzv. biometrické údaje (fotografie, otisky prstů) a který také rozšíří počet orgánů oprávněných užívat data v SIS II.

JAKÁ JSOU VAŠE PRÁVA VE VZTAHU K SIS?

Schengenská prováděcí úmluva klade důraz na práva jednotlivců. Mezi ně patří

- právo přístupu k informacím, které se vás týkají a jsou obsaženy v SIS,
- právo žádat informace o tom, zda a případně jaké osobní údaje jsou o vás v SIS vedeny, z jakého důvodu byly zaznamenány a kterým orgánem,
- právo na opravu nebo výmaz údajů, které jsou chybné nebo neoprávněně vložené,
- právo obrátit se na národní dozorový orgán pro ochranu osobních údajů a požadovat prověření zpracování údajů v SIS,
- právo obrátit se na soud nebo jiný příslušný úřad a požadovat, aby byly tyto údaje opraveny, vymazány, požadovat poskytnutí informací nebo náhradu případné škody.

Všechna prověření údajů o vaší osobě v SIS na základě vašeho upozornění budou provedena v souladu s národní legislativou státu, který jste si zvolili pro výkon svých práv. Na vaši žádost vám orgán, který vůči vám záznam v SIS uplatnil, poskytne informace o platném národním právu. Pokud s odpovědí výše uvedeného orgánu nesouhlasíte nebo v jiném odůvodněném případě, můžete se obrátit na Národní úřad pro ochranu osobních údajů. Následně budete informováni o zjištěných výsledcích nebo o dalším šetření vedeném na základě vaší žádosti.

zdroj: Veřejná správa
gdo

VÝMĚNA OBČANSKÝCH PRŮKAZŮ

Na základě nařízení vlády končí letos platnost občanských průkazů vydaných do 31. prosince 1998. Povinností každého občana bylo zažádat do konce listopadu o nový občanský průkaz se strojově čitelnými údaji. V současné době stále registrujeme 280 000 občanů, kteří žádost nepodali. Proto přistoupilo Ministerstvo vnitra k výměně občanských průkazů prostřednictvím pošty.

Ministerstvo vnitra zaslalo všem občanům, jichž se výměna týká a kteří se narodili po 1. lednu 1936, prostřednictvím České pošty, s.p., dopis. V něm MV upozorňuje na danou věc a připojilo formuláře žádosti o vydání občanského průkazu a vzoru vyplněného formuláře s pokynem k podání žádosti.

Každý, koho se výměna týká, buď může vyplnit přiložený formulář (formulář nelze, vzhledem k dalšímu technickému zpracování, překládat) a podat ho osobně nebo prostřednictvím jiné osoby (tato osoba nemusí mít plnou moc) spolu s jednou průkazkovou fotografií o rozměrech 35 x 45 mm kterémukoli matričnímu úřadu nebo obecnímu úřadu obce s rozšířenou působností (ve městech Brno, Ostrava a Plzeň magistrátům těchto měst, v hlavním městě Praze úřadům městských částí). Nebo občané vyplní formulář, podepíší (podpis nemusí nechávat notářsky ověřovat) a spolu s průkazkovou fotografií ho zašlou poštou obecnímu úřadu obce s rozšířenou působností podle místa trvalého pobytu žadatele.

Občanský průkaz si lze potom následně osobně vyzvednout u obecního úřadu obce s rozšířenou působností, a to v místě, kde je občan přihlášen k trvalému pobytu. OP je možné převzít také mimo místo trvalého pobytu, a to u některého z úřadů za předpokladu, že tuto skutečnost uvede ve své žádosti.

„Za propadlé a neplatné OP hrozí pokuta až do výše deset tisíc korun, ale v evidenci uděláme u těch, kteří žádost odešlou, poznámku. Jim pokuta hrozit nebude, protože splnili povinnost,“ řekl náměstek ministra vnitra Zdeněk Zajíček.

Jana Malíková, ředitelka odboru a tisková mluvčí MV

Vstupenky na představení

HANY ZAGOROVÉ

zůstávají v platnosti na nový termín
22. 12. 2007 od 19.30 hod.
Pokud termín nevyhovuje, můžete vstupenky vrátit v předprodejích.
Lístky jsou stále v prodeji.

UPRAVENÉ JÍZDNÍ ŘÁDY

Krajský úřad ÚK informoval o provedení změn v jízdních řádech autobusových linek č. 512407 Varnsdorf – Krásná Lípa – Staré Křečany, Brtníky nám., 512408 Varnsdorf – Rumburk, 512409 Varnsdorf – Rumburk – Jiříkov a 512411 Mikulášovice – Velký Šenov – Šluknov – Šluknov, Rožany. O změně dopravní obslužnosti rozhodla Rada Ústeckého kraje a bude platit od 9. prosince 2007.

Spojení Varnsdorfu s Krásnou Lípou

Kvůli sloučení původních linek 512401 a 512406 do jedné s číslem 512401 s přímými spoji z Dolní Poustevny do Děčína muselo dojít ke změně odjezdů linky 512407 Varnsdorf – Krásná Lípa – Staré Křečany, Brtníky směrem ze zastávky Staré Křečany, Brtníky nám. o 10 minut později.

Spojení Varnsdorf – Rumburk

Pro lepší obsluhu zastávky Rumburk, Krásnolipská, u které se nachází nemocnice a sídliště, jsou všechny spoje linky 512409 Varnsdorf – Rumburk – Jiříkov a některé spoje linky 512408 Varnsdorf - Rumburk odkloněny přes tuto zastávku. Tím přestává být těmito dvěma linkami obsluhována zastávka Rumburk, Horní Jindřichov, Pražská, která má vzhledem ke své poloze mizivé využití a bude obsluhována pouze linkou 512410 Varnsdorf – Rumburk – Jiříkov – Šluknov – Velký Šenov. Spoje linky 512408, které budou odkloněny přes Krásnolipskou, nebudou již muset zajíždět k nemocnici a budou ukončeny u železniční stanice.

Oblast Vilémova a Mikulášovic

Vzhledem k omezení vlakové dopravy ve večerních hodinách byly upraveny odjezdy a trasy některých spojů na lince 512411 tak, aby byl zajištěn odvoz zaměstnanců z odpoledních směn ve Velkém Šenově a Vilémově do Dolní Poustevny, Mikulášovic, Šluknova a dále směrem na Rumburk a Varnsdorf. V návaznosti na tuto změnu byl poslední spoj linky 512410 posunut o 10 minut později.

Ostatní změny v JŘ

Kvůli garantovaným přestupům v některých uzlech, budou v jízdních řádech uvedeny poznámky u jednotlivých spojů. Na výše zmíněných linkách se jedná o přestupy v zastávkách Staré Křečany, Brtníky nám., Šluknov, zámek - terminál a Velký Šenov nám. Povinnost dopravce čekat návazným autobusovým spojem je tak patrná i z jízdního řádu.

-r-

INZERCE

Využijte poslední možnosti výměny oken s 5% DPH do bytových domů, rodinných domů a bytů !!! PLATÍ DO KONCE ROKU 2007.

Při záloze poskytnuté do 31. 12. 2007 a realizaci zakázky v průběhu roku 2008 platí i nadále 5% DPH k poskytnuté záloze!

Firma SAMAT, s.r.o. Jiřetín pod Jedlovou nabízí:
- výrobu a montáž plastových oken a dveří
- výrobu a mon. hliníkových oken, dveří a zimních zahrad
- dodávku a montáž žaluzií
- dodávku a montáž parapetů
- dodávku a montáž garážových vrat
- zednické práce spojené s výměnou oken a dveří
- likvidace odpadu spojených s výměnou oken a dveří
- demontáž stávajících oken

Přijďte k nám, rádi Vám vyhotovíme nezávaznou a bezplatnou cenovou nabídku.
SAMAT, spol. s r.o., Nádražní 259, 407 56 Jiřetín pod Jedlovou, tel. 412 371 719, 412 371 342

PROBLÉMY SE PSY OČIMA MĚSTSKÉ POLICIE

K častým stížnostem občanů patří ty, které se týkají psů. Na to, s jakými problémy souvisejícími se psy se setkává městská policie (MP), jsme se zeptali velitele Martina Špičky.

Pane veliteli, se kterými problémy - ve vztahu k psům se strážníci MP setkávají nejčastěji?

„Největším problémem našeho města je pohyb volně pobíhajících psů, kteří nikomu nepatří. Výskyt těchto psů se periodicky zvyšuje po Vánocích a po prázdninách. Rodiče totiž často obdarují těmito mazlíčky své ratolesti, aniž by domysleli potřeby a podmínky jejich chovu. Dále jsou to psi, kteří utekli chovateli či majiteli, protože nebyli proti úniku dostatečně zabezpečeni."

Co důležitého vyplývá z Obecně závazné vyhlášky č. 12/2005 o udržování čistoty veřejných prostranství, ochraně životního prostředí a ochraně veřejné zeleně na území města Varnsdorf pro chovatele psů v našem městě?

„Jde o vyhlášku, která se vztahuje nejen na chovatele psů, ale i na chovatele všech zvířat. V ní se například uvádí, že za znečišťování veřejných prostranství a narušování životního prostředí je považováno zejména znečišťování výkaly chovných zvířat. V případě, že ke znečištění veřejného prostranství zvířaty dojde, je povinností osoby, která v té době zvíře doprovází, toto hygienicky odstranit. K důležitým povinnostem chovatelů také patří vytvořit pro zvířata přiměřené podmínky k zajištění jejich fyziologických funkcí a biologických potřeb tak, aby nedocházelo k bolesti, utrpení nebo poškození zdraví zvířete. Chovatel je povinnen učinit opatření proti úniku zvířat. K povinnostem majitele patří svého psa přihlásit k poplatku na MěÚ."

Jak může být postižen ten, kdo povinnost k odklizení psích extrementů nesplní? Kdo na to může upozornit?

„Občan, který se dopustí takového přestupku, může být postižen podle zákona č. 200/1999 Sb. Může mu být uložena pokuta až do výše 1 000 Kč. Upozornit na spáchání takového přestupku může kdokoliv. Pokud nebyl přestupek spáchán před zraky strážníků, hůře se prokazuje. Možností je například pořízení videozáznamu a jeho postoupení přestupkové komisi MěÚ".

Řekněte, co by měli občané udělat, když se setkají s volně pobíhajícím agresivním psem?

„V žádném případě by neměli psa omezovat nebo jej dráždit. Mohlo by to vyvolat útok. Pokud se chová pes zjevně agresivně, zavolat MP, vyškolení strážníci psa odchytí. Na pracovišti MP jsou k dispozici tři záchytné kotce, ve kterých je možné agresivní psy dočasně umístit. Poté mohou být pracovníky TSmV odvezeni do útulku v Liberci nebo v Děčíně. Doprava i pobyt v útulku je hrazen z prostředků města. Jde však o finančně náročnou záležitost."

Co chcete vzkázat chovatelům psů v našem městě?

„Především poděkovat těm, kteří mají veškeré náležitosti spojené s chovem v pořádku. A pak apelovat na ty ostatní, aby vše, co k řádnému chovu náleží dali dopořádku co nejdříve dali".

Děkuji za rozhovor.

Dr. Miloslav Hoch

KRÁDEŽE A VLOUPÁNÍ DO AUT

V roce 2006 vyhlásilo okresní ředitelství PČR v České Lípě preventivní akci pod názvem „Auto není trezor". Obdobně pak i okresní ředitelství Děčín, přičemž k této problematice bylo napsáno mnoho článků, realizováno nespočet preventivních akcí, distribuováno mnoho informačních letáků, avšak chování majitelů motorových vozidel se od roku 2006 výrazně nezměnilo. Zde bych chtěl blíže prezentovat tuto problematiku:

Za období od 1. 1. 2007 do 30. 9. 2007 celkem bylo oznámeno 25 trestných činů krádeží motorových vozidel, vlastní činností PČR bylo 13 případů objasněno (zjištěn pachatel tr. činu). Nepříznivá je situace na úseku vloupání do vozidel, kde evidujeme za toto konkrétní období celkem 45 případů, ale podařilo se pouze u dvou případů zjistit pachatele.

Oproti stejnému období roku 2006 je počet krádeží motorových vozidel na stejné úrovni, ovšem u případů vloupání do vozidel je nárůst o 7 případů.

Co napomáhá páchání těchto činů? Zamyslíme se nad problémem tzv. „selským rozumem" a některá fakta doložíme praxí.

1) Ve vozidle si majitel ponechává osobní doklady, doklady k vozidlu, viditelně vystavuje zakoupené zboží, materiál, počítače, fotoaparáty, mobilní telefony, kreditní karty s napsaným PIN kódem atd. Vzhledem k tomu, že většina vozidel není elektronicky zabezpečena, pachatel se k věcem do vozidla dostává takřka okamžitě, zanechává na místě minimální počet stop.

2) Dalším tzv. „lukrativním" zbožím se v poslední době stávají autorádia. Dle zjištění jsou pachateli ponejvíce osoby z řad drogově závislých a za směšnou cenu jsou autorádia odkupována v různých restauracích, hernách apod. Ovšem škody způsobené na majetku jsou mnohem vyšší než samotná hodnota odcizené věci.

3) Hodně z profesního hlediska vnímám „z cizího krev neteče". V momentě, kdy občan zpozoruje, jak se někdo vloupává do vozidla, nejdříve zkoumá, zda se jedná o jeho majetek a v opačném případě se stává chladným k problému.

4) Setkávám se s názorem, že po zavolání zde musí policie být okamžitě a bleskurychle řešit konkrétní problém (např. pohyb podezřelých osob v okolí zaparkovaných vozidel, apod.). K dispozici mám v denní službě 8 - 10 policistů, v noční době pak 2 - 4 policisty a i vzhledem k tomu, že do služebního obvodu OO PČR Varnsdorf patří Studánka a obce Dolní Podluží, Horní Podluží a Jiřetín pod Jedlovou, mnohdy nevyřešíme problém ihned.

Myslím si však, že sáhne-li někdo na něčí majetek, je to problém nás všech a jen na základě kvalitní spolupráce mezi PČR a občany někdy zlepšíme nepříznivou situaci.

komisař npor. Ladislav Androvič
vedoucí oddělení

Více zaměstnaných ve výběžku

Po dlouhých devíti letech klesla míra nezaměstnanosti ve Šluknovském výběžku na hodnotu 12,12 %. Ta byla naposledy zaznamenána v listopadu 1998 a od té doby strmě stoupala až do května 2005, kdy začala pozvolna, s několika menšími výkyvy klesat. Ke konci měsíce října bylo ve Šluknovském výběžku evidováno 3 410 osob bez práce, z toho bylo 1 684 žen a 1 726 mužů. Nejnižší nezaměstnanost byla ve Vilémově, nejvíce trápení však dlouhodobě způsobuje obyvatelům Chřibské. Nezaměstnanost klesla i na Děčínsku, a to na 10,7 %. Pokles byl zaznamenán u všech skupin osob, tedy mezi ženami, mladistvými, občany staršími 50 let a i mezi uchazeči s pouhým základním vzděláním.

Mezi 14 městy na okrese je nejvyšší míra nezaměstnanosti v Chřibské (19,48 %), za níž následuje Jiříkov, Krásná Lípa, Mikulášovice, Benešov n. Pl., Šluknov a Varnsdorf. Nejnižší příčku na žebříčku si stále drží Dolní Poustevna.

Na konci října bylo nahlášeno 564 volných míst a na jedno volné místo tak připadá 14,1 uchazeče. *-g-*

Zákony a vyhlášky při pořádání plesů

Každý pořadatel akce, které se zúčastňuje větší počet osob, má povinnost dodržet veškeré zákony, vyhlášky a nařízení týkající se zajištění bezpečnosti občanů, kteří se akce zúčastňují. Mezi ně patří i zákon o Požární ochraně a Obecně závazná vyhláška číslo 13 z roku 2005 - Požární řád Města Varnsdorf, resp. jeho příloha číslo 1. V ní je uvedeno, že všechny akce, při kterých je shromážděno více jak 100 občanů, musí být zabezpečeny preventivní požární hlídkou, která je zřizována provozovatelem akce. Úkolem preventivní požární hlídky je dohlížet na dodržování předpisů o požární ochraně (dále PO) a v případě vzniku požáru provést nutná opatření k záchraně ohrožených osob, přivolat jednotku PO a zúčastnit se likvidace požáru. Osoba zajišťující preventivní požární hlídku musí před zahájením činnosti absolvovat odbornou přípravu, kterou smí provádět pouze osoba odborně způsobilá nebo technik PO. Pořadatel akce je povinen nejpozději 14 dní předem oznámit konání akce preventistovi PO města Varnsdorf a informovat ho o způsobu zabezpečení PO; v odůvodněných případech lze tuto lhůtu zkrátit. Preventivní požární hlídka je povinná a hrazená služba a není to vůbec žádná novinka.

Již v roce 1928 se obecní zastupitelstvo v Horce usneslo, že udělí povolení k taneční a divadelní zábavě pouze tehdy, bude-li postaráno hasičskou hlídkou o požární bezpečnost, přičemž má býti pořadateli zábavy placeno ve prospěch hasičské pokladny při divadelním představení 10 Kč, při tanečních zábavách 20 Kč. Dnes je to pravda malinko dražší.

JS

INZERCE

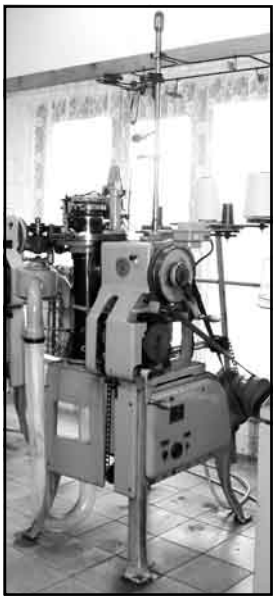
Výkonná ofsetová **tiskárna v Großschönau** (Německo) **hledá k okamžitému nástupu OFSETOVÉHO TISKAŘE / TISKAŘKU,** spolehlivě ovládajícího práci na vícebarevných strojích v rozsahu formátu 50 x 70 cm.

- Očekáváme cílevědomost, týmového ducha, schopnost vysokého pracovního nasazení, flexibilitu a aktivní přístup k práci.
- Předpokladem je ukončené vzdělání v oboru ofsetový tiskař a zkušenost s prací na vysoce automatizovaných strojích. Další podmínkou je znalost německého jazyka.
- Německým pracovním úřadem je uděleno pracovní povolení pro občany EU.
- Nabízíme pracovní místo na plný úvazek na dobu neurčitou s dobrým finančním ohodnocením.

Žádosti prosím zasílejte e-mailem na adresu mario.suske@hanschur-druck.de

VARNSDORFŠTÍ PLETAŘI – ČÁST 6.
aneb Konec kotonů v Čechách

V roce 1956 došlo v n.p. ELITE k převratné změně v technologii výroby. Ve světě je sice již pár let známá výroba bezešvých punčoch. Jsou vyráběny na okrouhlých pletacích strojích vynalezených již v polovině 19. století. Takto vyráběné punčochy však měly pouze válcovitý tvar a nemohly tak dobře padnout na nohu jako plně tvarované kotonové. Tehdejší okrouhlý stroj totiž nedokázal v průběhu pletení přidávat a ubírat oka. Bylo objeveno nylonové vlákno, jehož



Pletací stroj JDa34.

termoelastické vlastnosti umožňovaly permanentní tvarování punčochy zahříváním. Kolem roku 1950 dosáhly bezešvé punčochy takové dokonalosti, že začaly pomalu vytlačovat plně tvarované punčochy z trhu.

Ke slovu pak přišli konstruktéři ze Západomoravských strojíren v Třebíči (později ELITEX, dnes UNIPLET). S pomocí Italů vyvinuli první okrouhlý pletací stroj s označením JDa34. Prvních 200 těchto strojů bylo roku 1958 nainstalováno v Chrudimi. Ještě v témže roce zde bylo vyrobeno 593 tis. párů bezešvých punčoch. Současně s tím, jak přibývalo okrouhlých pletacích strojů, byly postupně odstavovány kotony. Vyvstala otázka přímo nerudovská - kam s nimi? Kolektiv pracovníků ze závodu 2 v Krásné Lípě předložil návrh na přestavbu nevyužitých kotonových strojů tak, aby na nich bylo možno vyrábět pletené vrchní ošacení. Mohl se tak uspokojit požadavek domácího trhu na kvalitní pletené pulovry, vesty a twinsety. Nákup nových strojů pro výrobu tohoto sortimentu byl finančně velice nákladný. Díky rekonstrukci stávajících strojů se tak podařilo zajistit již za dva roky výrobu nového druhu zboží – tzv. vrchního ošacení (produkce pulovrů a vest dosáhla v roce 1957 objem 40.000 kusů).

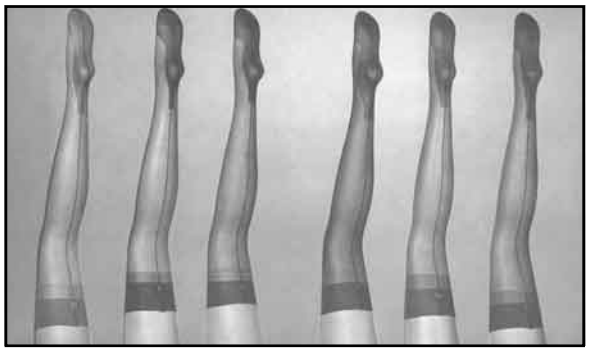
Rok 1958 přinesl i další změnu ve vnitřním uspořádání firmy a to v návaznosti na reorganizaci celého čs. průmyslu. Došlo ke zrušení n.p. EVA Chrudim a opětovnému začlenění jeho provozů pod ELITE Varnsdorf jako závod 3. Firma sama byla znovu přejmenována, tentokrát na doporučení Úřadu pro patenty a vynálezy. Její nový název zněl „ELITE, výroba punčoch, n.p. Varnsdorf“. Rozčleněna pak byla na podnikové ředitelství Varnsdorf, závod 1 Varnsdorf, závod 2 Krásná Lípa, závod 3 Chrudim a závod 4 Teplice. Provoz závodu 4 pak byl 1. ledna 1960 zastaven a objekt předán národnímu podniku Bonex, který zde nadále pletl vrchní ošacení. A přišla šedesátá léta a s nimi spousta novinek v oblékání. Pod vlivem mezinárodní politiky však jen stěží tehdejší domácí textilní průmysl dokázal dohánět světové módní trendy. Promítaly se zde tvrdé odmítavé postoje k západním módním vlivům, snaha dostat se stůj co stůj na světovou úroveň vlastní cestou nebo s pomocí východních sousedů. Není divu, že docházelo k výpadkům nebo zaostávání v celých druzích výrobků. Velkou mezerou na trhu dámského spodního prádla v první polovině šedesátých let byl sortiment dámských prádlových kalhotek.

Zde přišly v n.p. Elite opět ke slovu vyřazované kotonové stroje. Výroba prádla na nich rozhodně nemohla konkurovat výrobě na speciálních prádlařských strojích, ale jako částečná výpomoc trhu byla tato snaha oceňována. Výroba dámských kalhotek tak byla zařazena do výrobního programu podniku jako provizorium na dobu 10 let. V prvním roce po zavedení výroby bylo na trh dodáno 40.000 kusů tohoto zboží. Výroba dámských kalhotek byla ukončena roku 1973.

Dále byla vypracována pro nevyužité kotony technologie výroby tzv. šlapek, které sloužily jako ochrana punčoch v botě, ale také místo ponožek v letním období. Vynikající uplatnění také našly při prodeji dámské obuvi – navlékaly se z hygienických důvodů na nohu při zkoušení bot.

Mezitím (roku 1965) národní podnik SVIT (dříve a dnes opět firma Baťa) v Gottwaldově (dříve a dnes opět Zlín) zlikvidoval svých 150 kotonů, čímž se ELITE stala jediným výrobcem punčochového zboží v tehdejším Československu.

A nastal soumrak kotonů v Čechách. Jako vždy v tom měla prsty paní Móda. Zavelela a podnik v roce 1967 opouští posledních 1.620.000 párů kotonových punčoch. Na jejich místo nastoupily výhradně punčochy bezešvé. To, že bezešvé punčochy nepřesvědčily zcela každou ženu o tom, že jsou to pravé, potvrdil i výrok známé americké herečky Candice Bergen (*1946): „Bohužel, není způsob jak mne přesvědčit, že je na punčocháčích něco elegantního nebo vznešeného. Díky Bohu, ne všechny ženy dnes nosí punčocháče! A navíc, dáma by nikdy neměla být viděna ve společnosti bez punčoch!“ S tím se dá jen souhlasit, co říkáte?



Poslední kotonové punčochy.

Milan Kopecký

PŘEDVÁNOČNÍ ČAS

Rok se s rokem sešel a máme tady znovu ten nádherný čas předvánoční, čas adventní.

Tento čas je pro mnohé časem velkých úklidů, velkých nákupů, shánění vánočních dárků, pečení vánočního cukroví, a mnozí mají své domovy vyzdobeny adventními věnci, na kterých si připomínají, kolik že dní to chybí do „Štědrého večera“. Tolik se někteří těší.

Pojďme si ale povědět, co to advent je a jaký je jeho opravdový význam.

Doba přípravy na Vánoce se nazývá „ADVENT“. Toto označení pochází z latinského slova „adventus“, což znamená příchod. Myslí se zde na příchod Vykupitele Ježíše Krista.

Každoročním prožíváním adventu a slavením adventní liturgie církev zpřítomňuje očekávání starozákonních proroků, kteří připravovali lidstvo na příchod Mesiáše. Tím, že se věřící vžívají do atmosféry této dlouhé přípravy na první příchod Vykupitele, oživují zároveň touhu po jeho druhém příchodu na konci časů, ale rovněž do svého vlastního života.

Adventní věnec

Věnec je od nepaměti symbolem vítězství a královské důstojnosti. I Bible mluví o věnci jako o projevu úcty, radosti a vítězství. Adventní věnec je holdem tomu, kdo je očekáván a kdo zároveň již přichází jako vítěz, jako král a osvoboditel Ježíš Kristus. Rozlévající se světlo z hořících svící vyjadřuje přicházejícího Krista, který rozptyluje temnotu a strach, neboť on je „Světlo světa“ (Janovo evangelium 8:12;).

Adventní doba není pouze časem horečných nákupů. Má především svůj duchovní obsah. A tím je nejen příprava na Vánoce! Vyzývá nás k setkávání se s Kristem v našem každodenním životě a připravuje nás na jeho slavný druhý příchod.

Prožít plodně adventní dobu znamená nově se setkávat s Bohem, který nabízí naplněný život a cestu dál. Přijmout výzvu adventu znamená vycházet mu v ústrety, obracet se k němu, pozvedat k němu své oči, smířit se s ním a s těmi, kdo jsou kolem nás.

Požehnané prožití letošního adventu vám přejí za Apoštolskou církev ve Varnsdorfu pastoři sboru.

Pavel Vašát
a Martin Penc

Velký sen malého chlapce

Předání výtěžku sbírky Cesta z kruhu, jejímž patronem je známý textař a hudebník Pepa Nos a kterou pořádá občanské sdružení Na Křižovatce Varnsdorf, proběhne dne 20. 12. 2007 od 17 hodin v aule Gymnázia Varnsdorf. V rámci vánočního vystoupení studentů gymnázia s názvem Vánoční nadílka dojde ke slavnostnímu předání dětského mechanického vozíku v hodnotě 47 500,- Kč.

Poděkování a srdečné pozvání patří všem jednotlivým dárcům, firmám, organizacím, školám a školkám, kteří se na sbírce podíleli a přispěli tak ke splnění velkého snu malého varnsdorfského chlapce. Děkujeme, že pomáháte s námi.

Ing. Pavlína Šafusová, koordinátorka sbírky

ZMĚNY V ZÁKONECH

Vzhledem k tomu, že od 1. 1. 2008 nastanou v legislativě pro podnikatele i zaměstnance firem výrazné změny, připravila pro Šluknovský výběžek Okresní hospodářská komora Děčín seminář, který se týká změn v oblasti sociálního zabezpečení. V průběhu semináře zazní změny v povinnostech podnikatelských subjektů i dopad změn na osoby v pracovním poměru. Tyto důležité informace z oblasti sociálního a nemocenského pojištění poskytnou zkušené pracovnice děčínské Okresní správy sociálního zabezpečení v pondělí 17. 12. 2007. Akce se uskuteční v Městské knihovně v Rumburku a registrace účastníků bude zahájena v 9 hodin. O tři dny dříve proběhne stejné školení v Děčíně. Přihlášky přijímá a bližší informace poskytne Okresní hospodářská komora Děčín na tel. čísle 412 511 925 nebo na e-mailové adrese: urad@ohkdecin.cz

Jiří Štajner

ŘÁDKOVÁ INZERCE

Převod družstevního bytu 1+3+L v 5. podlaží panelového domu ve Varnsdorfu, v ulici Kmochova nedaleko centra. Snížená cena za převod: 400.000,- Kč. Cena k jednání. Info Lužická R.K. **Tel. 412 333 281, 723 327 523.**

Prodej bytového domu ve Varnsdorfu. Vedlejší stavby: zděná garáž. Udržovaná zahrada. Pozemek: 1.706 m². Prodejní cena: 1.350.000,- Kč. Info Lužická R.K. **Tel. 412 333 281, 723 327 523.**

Prodej skladových prostor s nově zrekonstruovaným bytem v Rumburku. Pozemek: 1041 m². Prodejní cena: 3,5 mil. Kč. Info Lužická R.K. **Tel. 412 333 281,723 327 523.**

Prodej chalupy v perfektním stavu v Lísce u České Kamenice. Prodej včetně vybavení. Pozemky celkem: cca 1000 m². Prodejní cena: 4 mil. Kč. Info Lužická R.K. **Tel. 412 333 281, 602 108 404.**

Prodám byt 1+3+L v Západní ul. volný ihned, anuita splacena, převod do osobního vlastnictví možný. **Tel.: 412 371 278, 602 238 167.**

HELIOS - OKNA spol. s r.o., Turnov

Plastová a hliníková okna, dveře, zimní zahrady a hliníkové konstrukce.

Držitel certifikátu jakosti dle ČSN EN ISO 9001:2001
Daliměřice 480, 511 01 Turnov - Vesecko,
Tel.: 481 319 927-9, 481 324 813, fax.: 481 323 072,
e-mail: heliosokna@iol.cz

Specialista pro panelové domy

- zkušenosti od roku 1991
- obrat firmy dovršil 1.350.000.000,- Kč
- na 10.000 spokojených zákazníků
- investoři od státní správy, zahraničních skupin až po soukromé osoby, panelové domy
- stavby nejen ve všech koutech naší republiky

*Firma **HELIOS - OKNA** používá pro výrobu plastových oken profily německého koncernu **REHAU**, který patří k hlavním producentům profilových systémů již od roku 1948. Základním materiálem pro výrobu plastových profilů je PVC (polyvinylchlorid), který byl vyroben již v roce 1875. Postupem času se vyvíjely speciální receptury PVC pro použití ve stavebnictví. Samozřejmostí všech výrobců není jen zkoušení (certifikace) oken na funkčnost, zatížení, atd., ale hlavně podrobné testy na vlastní kvalitu profilu.*

www.heliosokna.cz

Montáž oken suchou cestou za 1 den včetně MIV!

AŽ 5000 KČ MĚSÍČNĚ BEZ PRÁCE!
Nechte vydělávat své auto, dům či plot. Udělejte z nich reklamní plochy.
Volejte kdykoliv 411 411 455

ZÁVODNÍ STRAVOVÁNÍ
Rozvoz jídel organizacím i jednotlivcům do obědníčků
CENA 39,00 Kč včetně dopravy a DPH
Kontakt 777 118 041
RESTAURACE ZELENÝ STROM – RUMBURK

CENTRUM BYDLENÍ LÍPA

Jiř ího z Poděbrad 3254, Varnsdorf, www.cblipa.cz

Zakázkové truhlářství

WOOD FACE Vdf s.r.o.

- Výroba vchodových a interiérových dveří
- Zakázková výroba dřevěného nábytku
- Kuchyňské linky s možností zpracování 3D návrhů
- Výroba bytových doplňků podle představy zákazníka
- Drobné tesařské práce, pergoly, markýzy, altány
- Opravy a renovace dřevěného nábytku, restaurování starožitného nábytku

Tel. 412 332 094 • Mob. 605 756 876

Prodejna nábytku

BEOP spol. s r.o.

- Prodej masivního dřevěného nábytku ze smrkového, borového a dubového dřeva
- Dřevěné doplňky do dětských pokojů a heren
- Široký výběr dřevěných postelí včetně roštů a matrací
- Prodej použitého i repasovaného holandského nábytku
- Možnost přečalounění původních rustikálních sedacích souprav do nové látky i kůže

Tel. 412 332 042 • Mob. 604 152 344

AKTUÁLNĚ:

- **Prodej dřevěných briket -** balík 12 kg / 50,- Kč
- **Přijímáme do stálého pracovního poměru truhláře**

Nabízíme: Zajímavé platové ohodnocení
Různorodou práci v zakázkové výrobě
Příjemný pracovní kolektiv
Požadujeme:
Praxi a zkušenost
Flexibilitu
Samostatné uvažování

BABY & DĚTSKÁ MÓDA

„SLUNÍČKO“

obchodní pasáž pod ČSOB,
ul. Národní, Varnsdorf

Nově otevřená prodejna s dětskou módou

Vám nabízí kvalitní české výrobky za přijatelné ceny.

Otevírací doba:

PO - PA: 9°° - 12°° 14°° – 17°° SO: 9°° - 12°°

SAFETY MASTER **Přijmeme pracovníka** s elektrotechnickou kvalifikací

na montáže *slaboproudých zařízení – kamerové, zabezpečovací a ozvučovací systémy, počítačové sítě.*

Řidičské oprávnění B nutné.
Kontakt: 777 271 888

Dárky z pasáže

Obchodní pasáž pod ČSOB, ul. Národní, Varnsdorf

Nově otevřená prodejna s dárkovým zbožím Vám nabízí:

- oleje do koupele
- soli do koupele
- bylinné koupele
- bylinná mýdla
- vonné svíčky rozličných tvarů
- čajové svíčky
- gotika svíčky
- keramika, křišťál, sklo
- vonné polštáře a polštářky
- bylinné sáčky
- dárkové kazety
- esenciální oleje
- aroma lampy
- dárkové tašky

Vše pouze přírodní produkty

OTEVŘENO:
Po - Pá 9.00 - 12.00 hod.
14.00 - 17.00 hod.
So 9.00 - 11.00 hod.

Agentura pojišťovny Generali
ve Varnsdorfu Šafaříkova ul. (u pošty) nabízí:

- Pojištění rodinných domů, domácností
- Úrazové pojištění,
- Životní LIVE, Clever
- Úrazové pro jednotlivce i rodinné
- Pojištění motorových vozidel - u povinného ručení sleva u 2. vozu v rodině
- Podnikatelská rizika

OTEVÍRACÍ DOBA
Po 8,00 - 16,00
Út 9,00 - 15,30
St 8,00 - 16,00
Čt 9,00 - 15,30
Pá 8,00 - 14,00

Volejte 603 290 671

Gerhard Horejsek a spol., s r.o. Litoměřice

RUDOLF HAHNEL - zprostředkovatel prodeje nových vozů ŠKODA

Rumburk: Rolnická ul. - Horní Jindřichov,
tel. 412 332 662
GSM 777 132 899
E-mail:
hahnel@tiscali.cz

NAVIGACE V KAŽDÉM VOZE

Prodej nových vozů ŠKODA

ČESKÁ POJIŠŤOVNA

Dárek od ŠkoFINu - ZIMNÍ GUMY

Výrazné slevy až 80 000,- Kč

Gerhard Horejsek a spol., s r.o. Litoměřice

RUDOLF HAHNEL - zprostředkovatel prodeje nových vozů VW

Prodej nových vozů VW

NAVIGACE V KAŽDÉM VOZE

Rumburk: Pražská 1516
tel. 412 384 354,
GSM 602 132 899
hahnel@horejsek.cz

NA VYBRANÉ VOZY SLEVA AŽ 160 000,- Kč

Rádi vás obsloužíme a zkušební jízdy zajistíme ve všední dny od 8,00 do 17,00 hod. V sobotu od 8,00 do 12,00 hod., po dohodě i ve Vámi smluvenou dobu.

Od prosince 2007 jsou veškeré informace o Místní organizaci Českého rybářského svazu ve Varnsdorfu na web http://rybari.zdenkavajsova.cz

ŘÁDKOVÁ INZERCE

Prodám štěňátka Coton de Tuléar s PP. Rodiče výstavně velice úspěšní. Předpoklady pro výstavy a psí sporty. K odběru ve druhé polovině prosince. **Tel. 777 897 192.**

Pomohu a poradím s hubnutím. Nenásilně a zdravě. **Tel. 607 755 026.**

Prodám garáž na Špičáku. **Tel. 728 529 444.**

OPTIK - Buřičová

ZMĚNA PRACOVNÍ DOBY: PONDĚLÍ - PÁTEK 8.00 - 17.00 HOD.

NABÍZÍ

Slevy 200,- Kč na obruby nad 1.000,- Kč
Slevy 30 % na sluneční brýle
Brýle na počkání u běžných čoček
Servis a úprava brýlí zdarma
Možnost zakoupení vánoční dárkové poukázky v hodnotě 500,- a 1.000 ,- Kč
Zákaznická kartička pro stálé klienty

Najdete nás u pošty: Šafaříkova 1197, Varnsdorf

Vykupujeme
byty / nemovitosti
za tržní ceny!
Volejte **736 484 080**
www.realitnidum.cz

Opakovaná dražba dobrovolná
Dražebník KRIMON ALFA, s.r.o.
Kubelíkova 1372/2 Děčín I

Nemovitosti:
parcela č. 2940/2 - ostatní plocha
parcela č. 2940/3 - zastavěná plocha a nádvoří,
vše zapsané na LV č. 2405, kat. území Rumburk, obec Rumburk u katastrálního úřadu pro Ústecký kraj, pracoviště Rumburk

Nejnižší podání: 30.000,- Kč
Odhad dle znaleckého posudku: 45.590,- Kč
Dražební jistota: 5.000,- Kč

Místo konání dražby: Kubelíkova 1372/2, Děčín I
Termín konání: **13. 12. 2007 v 8.00 hod.**

Kontakt: e-mail: info@krimon.cz,
tel. 412 513 100, 777 043 277

OBCHOD PRO SBĚRATELE
RUMBURK - TEL. 606 388 495
Vykupujeme: 607 662 178
pohledy, mince, známky, vyznamenání, obrazy, zbraně, rádia, přístroje, knihy, hrací stroje, hudební nástroje, nábytek, svítidla, hračky, šperky, porcelán, vánoční ozdoby, betlémy a jiné užitkové a dekorativní předměty.
I celé sbírky a pozůstalosti.

PLATBA V HOTOVOSTI • VLASTNÍ ODVOZ • RYCHLÉ A SLUŠNÉ JEDNÁNÍ

Ladislav Nedomlel, Na Poustce 330, Rumburk
(za přejezdem směr Šluknov)

KUCHYŇSKÉ STUDIO
adresa:
Karlova 2230 (komunál)
Varnsdorf
Tel. **608 782 019**

PŮJČKY - ÚVĚRY
20-300 tis. Kč, i pro důchodce do 75-ti let!
Přeúvěrujeme Vaše půjčky a karty!!!
Schválení do 10 minut - BEZ POPLATKU!!!
U zaměstnanců i bez potvrzení o příjmu!!!
100.000,- od 2.100 Kč/měs., 300.000,- od 6.450 Kč/ měs.
Tel. 777 819 794 PO-NE 8-18 hod.

AHP Developer, s.r.o.
Nádražní 844, Varnsdorf
v budovách bývalých skladů ČD přímo u vlakového nádraží
Telefon 412 373 876
OTEVŘELA NOVOU PRODEJNU
Nabízíme:
- Spodní prádlo TRIOLA a další značky
- Tílka, pyžama, spodní prádlo PLEAS
- Svetry od českých výrobců a dovoz Indie
- Ručníky, ložní prádlo (NYNÍ prostěradlo 100% bavlna 120,- Kč/ks)
- Bižuterii a dárkové předměty
- Kožená galanterie, (AKCE - pánská peněženka kůže 149,- Kč/ks)

PARKOVÁNÍ PŘÍMO PŘED PROVOZOVNOU

Rekonstruujete nebo stavíte?
Dodáme vše potřebné

- **plovoucí podlahy** laminátové, dřevěné, korkové
- **stěnové obklady**
- **OSB, MFP desky**
- **stropní obklady**
- **konstrukční dřevo**
- **interiérové a venkovní dveře**

SPLÁTKOVÝ PRODEJ • doprava do 20 km zdarma
CZECH PAN Čsl. letců 786, Varnsdorf
tel.: 412-984-914
Po - Pá 8.00 - 12.00
13.00 - 17.00
So 8.00 - 11.00

PRONÁJEM nově zařízeného kadeřnictví
dámské - pánské
3 volná místa
a další volné prostory

Tel. 602 526 227, 728 580 333
Tel. 412 371 986 ve večerních hodinách

Čalounictví
Gabriela Kadlecová

Opravy čalouněného nábytku
Výroba taburetek, matrací
Prodej koženek, molitanu, potahových látek
Velký výběr dle vzorníků

Raisova 3239, Varnsdorf
(směr Špičák)
Příjem zakázek a objednávek denně včetně soboty a neděle

VOLEJTE KDYKOLIV!
Mobil 608 510 147
Tel. 412 384 926

LUŽICKÁ REALITNÍ
PRODEJ POZEMKŮ, DOMŮ A BYTŮ
RUMBURK, 9. KVĚTNA 393/11, TEL./FAX: 412 333 281

ŘÁDKOVÁ INZERCE

Nově otevřeno! Svatební a společenská móda. Půjčovna. Prodej. Út - Pá 14.00 - 18.00 hod., So 9.00 - 13.00 hod., mimo otevírací dobu dle domluvy. Varnsdorf, E. Krásnohorské 1549. Tel. **728 764 809**, pro každou nevěstu dárek, **j.zarnack@email.cz**

Úvěry, hypotéky, od 20 tis. do 30 mil. Bez poplatku předem. Spolupráce možná. Tel. **731 248 251**.

Centrum péče o člověka hledá do týmu muže i ženy pro porady zlepšování kondice a tvarování postavy. Rekvalifikace zajištěna. HPČ i VPČ. Pro více informací volejte **775 375 065**.

Salon pro psy - koupání, stříhání, trimování, drápky, čištění uší. Možnost úpravy také u vás doma. H. Matušková, Jiříkovská 99, Rumburk. Tel. **412 333 365, 604 854 748**.

Hledáme organizačně schopnou ženu či muže pro vedení pobočky poradenského centra ve Varnsdorfu a Rumburku. Infolinka **732 784 660**.

Kadeřnice Jana vás ráda přivítá ve svém kadeřnictví U Kapustičky. Překvapí vás cenami a příjemným prostředím. Kadeřnictví se nachází za bývalou firmou Suk na Plzeňské ulici. Jana Kapustová-Nováková **728 510 962.**

Prodám řadovou garáž, ulice Horní nábřeží, Varnsdorf. **Tel. 728 927 935.**

Intim butik na Kostelní 1583 u restaurace Mělník se těší na vaši návštěvu. Po - Pá od 14 - 18 hodin. Nabízíme erotické pomůcky i jiné zboží. Každý měsíc slevy na spodní prádlo.

Prodám byt v Krásné Lípě v novostavbě. **Tel. 721 545 691.**

Prodám byt 3+1 v os. vl. + garáž. **Tel. 724 354 413.**

Hledám byt k pronajmutí - zařízený, s balkonem, na rozloze nezáleží. Velmi nutné. Děkuji za nabídky na **telefon číslo 412 374 776. Volejte prosím od 16 hodin.**

VZPOMÍNKA

8. prosince uplyne 10 let, kdy nás navždy opustil **Alois Beran**.

S bolestí v srdci na něj stále vzpomínají manželka Marie, dcera Jana, synové Jiří, Vladimír, Jaroslav, snachy Libuše, Ludmila, Ludmila a všechna vnoučata.

9. prosince uplyne 1 rok, co nás navždy opustil **Jan Svoboda**.

Vzpomíná manželka a syn s rodinou.

11. prosince uplynou 2 roky, co mě opustil můj syn **Luboš Kodl**. S láskou na něho vzpomínám. Kdo jste ho znali, vzpomeňte se mnou.

Matka.

Pracoval vždy do únavy, klidu sobě nedopřál. Srdce jeho zlaté bylo, každému jen blaho přál. Za vše dobré, co vykonal, tichý spánek buď mu přán.

12. prosince uplyne dlouhý smutný rok, kdy nás navždy opustil manžel, tatínek, dědeček, bratr a strýc **František Havlas.**

Stále vzpomíná manželka Marcela, děti s rodinami a sourozenci.

PODĚKOVÁNÍ

Město Varnsdorf a MP Varnsdorf děkuje peněžnímu ústavu Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien se sídlem Neugersdorf SRN za poskytnutí finanční podpory, která bude využita na vybudování bezpečnostního dohlížecího systému dětského dopravního hřiště. Toto hřiště slouží již několik let k výuce dětí v oblasti bezpečnosti silničního provozu, městské policii k pořádání okresních soutěží mladých cyklistů a následně také k relaxaci rodičů s dětmi. V posledních několika letech dochází ve spolupráci s Odborem dopravy ke zlepšení materiálového vybavení dopravního hřiště a tak je nutné toto vybavení lépe chránit před vandalismem. Proto náleží velké poděkování výše jmenovanému peněžnímu ústavu, který se podílí na rychlejší realizaci naplánovaných úkolů.

Martin Špička, velitel MP

Děkuji všem přátelům a známým, kteří se přišli 9. listopadu rozloučit s mým manželem **Jaromírem Krupkou**. Děkuji MUDr. Fluskovi, primáři MUDr. Škodovi, lékařům, zdravotním sestrám, ošetřovatelkám i ostatnímu personálu LDN II., za obětavou péči o mého manžela. Rovněž děkuji všem za projevenou soustrast a květinové dary. Poděkování patří p. Fundovi a pí Heczkové za jejich ochotu a vstřícnost a dále i p. Jiřímu Suchardovi za pěkné a citlivé rozloučení.

Za pozůstalé děkuje manželka Jindřiška

NAROZENÍ

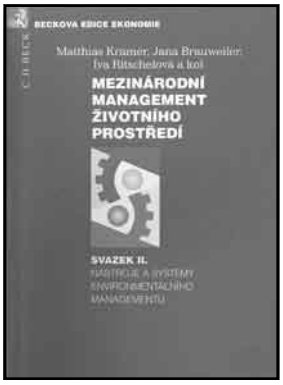
Lucie Bakešová
Aleš Starý
Honza
Amálie Bikárová
Zdeněk Ferenc
Zdeněk
Pavlína Rejmanová
Jiří Rejman
Jiří
Martina Hájková
Tomáš Linka
Tomáš
Magdaléna Šubrtová
Marian Kern
Mariana
Dana Lorencová
Jiří Čapek
Radim
Miloslava Zbihlejová
Jan Zbihlej
Daniel
Hana Hajduová
Ladislav Hajdu
Eliška
Radka Machutová
Jan Machuta
Daniela
Irena Jasanská
Petr Kolka
Nikolka
Pavlína Hoffmannová
Roman Zich
Roman
Kateřina Bednářová
Oldřich Grausgruber
Sofinka

Miniportréty

Iva Ritschelová

*** 16. 7. 1964 Varnsdorf**

Do základní školy chodila v ZŠ Bratislavská a ZŠ náměstí, maturovala na Gymnáziu v Rumburku. V r. 1986 ukončila studium na Technické univerzitě v Liberci obor Ekonomika spotřebního průmyslu. V r. 1993 na VŠE v Praze obhájila disertační práci "Internalizace ekologického faktoru do systému národních účtů", habilitovala se na téže škole v roce 2000 a je docentkou pro obor hospodářská politika. Pracovala mj. v n. p. STAP Vilémov a v Ústavu pro životní prostředí. V letech 1991 až 1998 uskutečnila řadu studijních i pracovních zahraničních pobytů. Po návratu z Itálie, kde tři roky pracovala v Potravinářské a zemědělské organizaci OSN, působí od r. 2001 na Univerzitě Jana Evangelisty Purkyně v Ústí nad Labem. Zde byla prorektorkou pro vědu a zahraniční vztahy, od letošního roku je rektorkou. Stala se druhou ženou - rektorkou veřejné vysoké školy v ČR.



Její vědecká práce je orientována zejména na ekonomiku ochrany životního prostředí. Jako jedna z prvních v republice se věnovala environmentálnímu účetnictví. Napsala sedmnáct odborných knih, více než sto článků a dokončuje již čtrnáctá vysokoškolská skripta. Byla řešitelkou více než čtyřiceti vědeckých a rozvojových projektů. Je členkou řady vědeckých společností.

Milan Hrabal

VARNSDORFSKÝM SPORTEM

Úspěchy na Evropském poháru v karate

Skvělým výkonem se prezentoval varnsdorfský Lukáš Chalupa, který v nejtěžší váze vybojoval zlato.

Klub Sport Relax se představil na 8. ročníku Evropského poháru v Polsku. Výprava bojovala na tatami znamenitě a odvezla si 23 medailí, z toho šest zlatých, sedm stříbrných a deset bronzových. V celkovém pořadí se klub umístil na vynikajícím druhém místě. Velkou pochvalu si kromě dalších zaslouží varnsdorfský Lukáš Chalupa, který v nejtěžší váze vybojoval pro ČR zlatou medaili. Poté se prosadil i v týmu, jenž obsadil stříbrnou příčku. „Bylo to vypětí bojovat ve finále proti polskému týmu, ale nakonec vše dobře dopadlo," řekl Lukáš.

Foto a text Pavel Znamenáček

Šest prvenství Karolíny Špičkové

Naši jedenáctiletí a mladší plavci se zúčastnili v Roudnici oblastních přeborů. Velkou a stále si udržující formu prokázala opět Karolína Špičková. Ta plavala celkem šest individuálních závodů a dokázala, že zatím nemá konkurenci a ve všech zvítězila. Překvapení obstaral i Míša Švorc, který vyhrál v závodech na 200 VZ, 50 Z, 100 Z, 100 PZ a 50 VZ. Svůj velký den podtrhl ještě 2. místem na 100 VZ. Vítané je, že se našel Vladislav Pricl. Po poněkud v poslední době slabších výsledcích zabral a zvítězil ve své kategorii na 100 PZ, 200 PZ a na 200 P skončil na místě druhém. Dominika Chvojanová se začíná prosazovat ve své kategorii mezi 6 nejlepších, a pokud se nebude bát vítězit, bude to další ze závodnic, která může TJ Slovanu Varnsdorf přinášet úspěchy. Další plavci zůstali tak trochu za očekáváním, a to Lenka Bendová, Ondra Petr a Marek Klement. Škoda, že v poslední době mohla velmi málo trénovat Barbora Ptáčková, kterou sužovala nemoc. Jinak umí zaplavat velmi dobře prsařské tratě. Další smůlu a také kvůli nemoci si vybrala Kačka Buřičová, takže nemohla na závody odjet. Přesto 12 vítězství a 3 druhá místa na těchto přeborech jsou další velmi dobrou vizitkou našeho oddílu. Takže nezbývá než držet palce všem závodníkům, kteří se dokáží nominovat na MČR.

Zbyněk Šimák

HALOVÁ FOTBALOVÁ PODÍVANÁ OPĚT BUDE

Tak jako každoročně proběhne na závěr roku mezi svátky turnajové setkání fotbalových přátel, které organizují varnsdorfští odchovanci Petr a Jindra Novákovi. Akce se uskuteční ve čtvrtek 27. prosince od 10.00 hod. ve sportovní hale a zúčastní se jí opět řada známých hráčů jako Jan Berger, Pavel Horváth, Ivan Čabala, Vlasta Svoboda a dále Klucký, Majstorovič, Hanzálius, Vašák, Leden či bývalí kanonýři Slovanu Z. Kadeřábek a P. Sedláček. Na turnaji budou k vidění týmy domácích, Teplic, Jablonce, Děčína a německé Žitavy.

ZdS

VARNSDORFSKÝM SPORTEM

BASKETBALOVÉ INFO

Muži Slovanu vyhráli u BK Děčín B 68:75 (35:32) a o body se postarali Zázvorka 30, Novotný 15, Voráček a Buben po 9. Do 36. minuty hosté dotahovali malý náskok domácích, ale závěr zápasu zvládli velmi dobře. O nečekaném úspěchu rozhodl kolektivní výkon s využitím výškové převahy. Velmi dobře zahrál Jakub Boháč. Po pěti kolech soutěže vedl v osmičlenné tabulce tým VSK Slavia TU Liberec před BK Česká Lípa (oba 9 bodů), BK Děčín, TJ Slovan Varnsdorf a BK Real Roudnice A (všichni 8 bodů).

Junioři (kategorie U 18) prohráli venku se Stadionem Nový Bor 72:71. Body zaznamenali Špiroch 22, Eichler 16, Dubec 12, Smrčka 11, Sucharda 8, Vorel 2. Ve vypjatém závěru se o vítězství připravili svojí nedisciplinovaností. Junioři zatím získali dvě výhry, pětkrát prohráli a jsou pátí. **Kadeti** (U 16) porazili doma jasně mladý tým TJ Klášterec n. O. hrající o soutěž výš 119:14 (25:4, 31:6, 34:4, 29:0). Body Slovanu Ticháček 25, Smrčka 19, Blažek 14, Lehroch 13, Miloš 12, Ondrejčík 8, Homan 6, Pajma 6, Holubář, Novotný, Němec a Jiruš po 4. O den později přehráli v pohodě i BK ASK Chomutov 87:38 (23:8, 26:8, 20:5, 18:17), když byli i v tomto zápase favoritem. Body Lehroch 17 (1x3), Smrčka 16, Blažek 16, Ticháček 14, Ondrejčík 8, Pajma 6, Mirek a Miloš po 4, Němec 2. Další výsledky tohoto týmu jsou následující. BK Děčín - TJ Slovan Varnsdorf 51:75 (11:26, 14:19, 16:18, 10:12), body Smrčka 38, Jiruš 10, Lehroch 7, Ondrejčík a Mirek po 6, Blažek 4, Miloš a Ticháček po 2. BK Ústí n. L. B - TJ Slovan Varnsdorf 86:37 (18:7, 21:4, 22:16, 25:10), body Smrčka 23, Blažek, Miloš, Lehroch po 4, Mirek 2.

Mladší minižáci prohráli dvakrát doma se Slavojem Litoměřice 34:71 (body Sovák 15, Koktán 6, Ticháček a Houngbendji po 4) a 36:91 (body Sovák 14, Koktán 10, Lukeš a Kindiuk po 4). Proti silnému družstvu Litoměřic podali naši hráči snaživý výkon zejména v prvním zápase. *M. Novotný*

Kvalifikace házenkářů - starších žáků o Severočeskou ligu

Záběr z utkání Varnsdorfu z jedním s favoritů družstvem Loun, kdy se domácí museli hodně bránit.

Kromě domácího Slovanu (skončil 3. v kvalifikační skupině A) se zúčastnila družstva Liberce (2.), Lovosic A (1.), Lovosic B (3. v kvalifikační skupině B), Ústí nad Labem (2.) a Loun (1.). I přes velikou snahu a bojovnost se našim hráčům nepodařilo ani v jednom zápase zvítězit. Výsledky: Slovan - Liberec 7:15, - Lovosice A 12:20, - Louny 9:28, - Ústí nad Labem 8:22, - Lovosice B 13:16. Kvalifikaci odehrálo družstvo ve složení (góly): P. Jakubec, O. Kokta, M. Slovák (2), J. Müller (6), R. Böhm (16), T. Husár (6), I. Husár (12), J. Kopecký (2), J. Červinka (2), Z. Šeda (2), A. Hozman (1) a M. Neumann.

Václav Müller, ZdS

HOKEJISTÉ DOPLÁCÍ NA VYLOUČENÍ

HC Varnsdorf prohrál doma s HC Lomnice nad Popelkou 2:8 (0:3, 2:2, 0:3) poté, co především rozhodly přesilovky hostů v prvých dvou třetinách, když byl stav již 0:5. Branky Kučera a Nový, vyloučení 9:6, využití přesilovek 1:3. V dalším domácím utkání prohrál s vedoucím týmem Krajského přeboru VTJ Liberec 3:10 (0:3, 1:5, 2:2). Góly Nový, Bartch, Kozlok, vyloučení 13:8, přesilovky 1:4. Ve Frýdlantu odešli varnsdorfští hokejisté poraženi 4:2 (2:1, 2:0, 0:1), branky dali Bartch a Málek. Vyloučení 6:6, přesilovky 1:1. Oba týmy zaujaly po tomto zápase konec tabulky s jednou výhrou a čtyřmi porážkami. Nejbližší domácí utkání: v neděli 16. 12. od 16.30 proti Turnovu a v sobotu 22. 12. od 17.00 proti Frýdlantu.

Žáci - Sršni (2. třída) sehráli první mistrovský zápas s HC Roudnice nad Labem a dosáhli vítězství 11:7. Trenér Josef Boháč: „Před rokem jsme s tímto soupeřem prohráli vysokým skóre. Nyní byl zápas od začátku pro nás lépe rozehraný a díky patří především brankaři (Martin Prkno). Touto cestou bych chtěl poděkovat celému oddílu za péči, ale také rodičům, kteří se malým hokejistům věnují.“

J. Hambálek / J. Boháč

VOLEJBALOVÉ VÝSLEDKY

Muži Slovanu prohráli venku s vedoucím týmem tabulky Turnovem 3:0, 3:1 a v Janově nejdříve vyhráli 1:3 a prohráli 3:2. Pokud se podzimní výsledky mužů zdají nepříznivé, je třeba připomenout, že se družstvo z druhého místa minulé sezóny nakonec dostalo do vyšší a tím kvalitnější soutěže.

Ženy hrály svůj třetí turnaj sezony v Teplicích, kde podlehly Ervěnicím 2:1, Rumburku 2:0 a porazily Teplice 0:2. V sobotu 8. prosince hostí domácí ženy TJ Slovan ve sportovní hale týmy Centro Teplice, Sportklub Rumburk a Sokol Litoměřice. První ze šesti zápasů mají začátek v 9.00 hodin.

Štěpánský turnaj příchozích smíšených družstev se koná ve středu 26. prosince. Bližší informace na tel. 604 748 413 nebo mailem na damnitz@centrum.cz

ZdS

Podzimní soutěže skončily, tréninky pokračují

Hráči A-týmu měli po ukončení podzimní části ČFL do začátku prosince 14 dní volno. Kromě tréninků a rehabilitací by měli ještě do Vánoc sehrát dvě modelová utkání na umělé trávě. Na zimní přípravné období leden až březen 2008 je uvažováno o 7 - 8 utkáních v domácím prostředí. Varnsdorfský zimní turnaj proběhne nejspíše jen pro nejbližší okolní týmy (z I. B. třídy, Okresního přeboru) a žáky. Definitivní podoba turnajů byla v závěru listopadu ještě ve stádiu jednání. V lehkých trénincích v hale pokračují mládežnické týmy. *ZdS*

Sálovkáři po dvou turnajích pátí

Tým J.K. Trans odehrál přípravné utkání u sousedů s TSV Spitzkunnersdorf 1861 a vyhrál 1:2 (0:1) brankami Sommerschuha (PK) a Maca. Dále hostil ve sportovní hale v přátelském duelu Tratec Vilémov a soupeři se rozešli smírně 7:7 (1:3). Góly J.K. Trans Sommerschuh, Svoboda a Beránek po 2, Fišer. Rozhodoval Šťastný. Třetí listopadový víkend se konalo další kolo Krajské ústecké ligy a znovu ve Varnsdorfu. Celek J.K. Trans porazil Tullamore Dew Děčín 7:2 (góly Svoboda 4, Lisý 2, Sommerschuh), prohrál s Deportivo Děčín 1:2 (Fišer) a ve svém závěrečném a dramatickém zápase udolal DeCe Computers Děčín 4:3 (Mach 2, Sommerschuh, Beránek). Sestava domácího celku na turnaji: Petrák, Sommerschuh, Mikolášek, Skotnica, Dostál, Svoboda, Mach, Lisý, Beránek a Fišer. Na turnaji předvedli své kvality i hráči jako je Benát (FK Teplice) nebo Čížek (Sparta Praha, AC Moskva). Po dvou turnajích je J.K. Trans mezi deseti týmy na páté příčce tabulky s 9 body. Vedou děčínské týmy Snopek a Turbo A s plným počtem možných získaných bodů (18). Bez bodu zůstávají Bumiko a Tullamore Dew.

Útočník J.K. Trans Petr Lisý v obklíčení obránce DeCe Computers.

Marcel Mikolášek / ZdS

Šachové střípky

Varnsdorfští šachisté po úvodní remíze v Regionálním přeboru družstev 2007-2008 v Novém Boru s jeho E-týmem hostili na svých šachovnicích na Střelnici tým Žandova a vyhráli celkem hladce 6:2. První body zajistili K.Wokurka a J. Blažej. Remízy uhráli J. Pavlík, P. Kavalski a až K. Sládek svoji partii prohrál. Zbylé tři body vybojovali Š. Vratanina, M. Černoš a V. Halba.

Dům dětí a mládeže uspořádal šachový turnaj, kterého se zúčastnilo devět šachistů ve věku od 6 do 13 let. Zahrál si každý s každým a výsledky určily pořadí nejlepších: 1. Michal Jirásek (13 let, ZŠ Seifertova), 2. Václav Paulus (6 let), 3. David Šebor (9 let, ZŠ náměstí). Kromě pohárů a diplomů pro nejlepší tři si ostatní odnesli věcné odměny a sladkosti. DDM nyní připravuje na leden či únor turnaj ve stolním tenisu. *ZdS*

Hlas severu

HLAS SEVERU - čtrnáctideník pro varnsdorfské občany, roč. 26. Vydává Město Varnsdorf v nákladu 2500 ks. IČ 00261718. Šéfredaktorka Romana Macová (telefon 412 372 241, linka 143), MěÚ, Nám. E. Beneše 470. Zástupce šéfredaktorky Robert Dausch. Příspěvky a inzerci přijímá redakce, e-mail: hs@varnsdorf.cz Nevyžádané příspěvky se nevracejí, redakce nezodpovídá za obsah inzerce. Povoleno MK ČR pod č. E 12234. Vychází 1x za 14 dnů vždy v pátek. Sazba a grafické zpracování M. Němcová. Tisk Marek Dvořák Tiskárna Trio Varnsdorf. Toto číslo vyšlo 7. prosince 2007